



ASPIRAPOLVERE

mod. VC20L9

MANUALE DI ISTRUZIONI



Importato da: PRIMATRONIC S.p.A. Via Leonardo Da Vinci 281 20090 Trezzano s/N - Milano - Italia FABBRICATO IN CINA LOTTO NR.: 06/2018

ISTRUZIONI ORIGINALI



ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA PER APPARECCHI ELETTRICI

ATTENZIONE: Leggere tutte le istruzioni. La mancata osservanza delle presenti istruzioni potrebbe causare scosse elettriche, incendi e/o infortuni gravi. Il termine "apparecchio" che ricorre in tutte le avvertenze seguenti si riferisce ad utensili elettrici con o senza filo. **Conservare queste istruzioni per future consultazioni.**

1. Area di lavoro

- a- **Mantenere l'area di lavoro ben pulita, illuminata ed in ordine per evitare incidenti.** *Le aree ingombre e buie possono provocare incidenti.*
- b- **Non usare l'unità in ambienti ove presenti liquidi, gas o polveri infiammabili.** *Si creano scintille durante la lavorazione che possono provocare l'accensione di polveri o fumi.*
- c- **Tenere lontano bambini, passanti ed animali durante l'azionamento e l'utilizzo dell'unità.** *Le distrazioni possono far perdere il controllo del prodotto.*

2. Sicurezza elettrica

- a- **La spina elettrica dell'apparecchio deve corrispondere alla presa di corrente. Non alterare la spina in alcun modo.** *L'uso di spine inalterate e delle prese corrispondenti riduce il rischio di scosse elettriche.*
- b- **Evitare il contatto del corpo con superfici collegate a terra o a massa come tubi, radiatori, forni e frigoriferi.** *Se il corpo è a terra o a massa, il rischio di scossa elettrica aumenta.*
- c- **Non esporre l'unità a pioggia e non utilizzarla in luoghi umidi.** *L'eventuale infiltrazione di acqua in un prodotto elettrico va ad aumentare il rischio di scosse elettriche.*
- d- **Non esporre il cavo a sollecitazioni. Non usare il cavo per trasportare o trainare l'apparecchio e non tirarlo per estrarre la spina dalla presa di corrente. Mantenere il cavo al riparo dal calore, olio, bordi taglienti e/o parti in movimento.** *Cavi danneggiati o attorcigliati aumentano il rischio di scossa elettrica.*
- e- **Se l'apparecchio viene adoperato all'aperto, usare esclusivamente prolunghe omologate per l'uso esterno con una corrente uguale o superiore alla corrente assorbita dall'apparecchio.** *L'uso di un cavo adeguato riduce il rischio di scossa elettrica.*
- f- **Se l'utilizzo dell'apparecchio in un luogo umido è inevitabile, utilizzare un dispositivo di corrente residua (RCD).** *Utilizzare un dispositivo RCD riduce il rischio di scossa elettrica.*

3. Sicurezza delle persone

- a- **E' importante concentrarsi su ciò che si sta facendo, non distrarsi mai, maneggiare con attenzione l'apparecchio e usare il buon senso. Non adoperare l'unità se si è stanchi o sotto l'effetto di stupefacenti, alcool o medicinali.** *Un attimo di distrazione può causare gravi incidenti alla persona.*

- b- **Evitare l'accensione involontaria dell'apparecchio. Prima d'inserire la spina nella presa di corrente controllare che l'interruttore sia su OFF - spento. Per non esporsi al rischio d'incidenti, non trasportare l'elettrodomestico tenendo le dita sull'interruttore. Inoltre, quando il prodotto non è collegato all'alimentazione, non trasportarlo tenendo l'interruttore di accensione su ON – acceso.** *Trasportare apparecchi elettrici con il dito sull'interruttore o collegarli in rete con l'interruttore in posizione di accensione può provocare incidenti.*
- c- **Non sporgersi e non sbilanciarsi. Mantenere sempre la posizione e l'equilibrio appropriati.** *Questo permette di controllare meglio l'apparecchio in situazioni inaspettate.*
- d- **Usare un abbigliamento adeguato. Non indossare indumenti larghi o gioielli. Tenere capelli, vestiti e guanti lontani da parti in movimento. Vestiti larghi, gioielli o capelli lunghi possono essere risucchiati.**

4. Uso e cura dell'aspirapolvere e liquidi

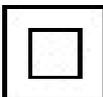
- a- **Non sovraccaricare o forzare l'apparecchio. Usare l'apparecchio adatto per l'operazione da eseguire.** *Usare l'apparecchio solo per lo scopo per cui è stato designato, in questo modo si potrà lavorare meglio e con maggiore sicurezza.*
- b- **Non usare l'apparecchio elettrico se l'interruttore di accensione e spegnimento non si aziona correttamente.** *Qualsiasi apparecchio elettrico che non può essere controllato con l'interruttore è pericoloso e deve essere sottoposto a riparazioni.*
- c- **Estrarre la spina dalla presa di corrente quando l'apparecchio non viene utilizzato, prima di cambiare gli accessori, effettuare operazioni di manutenzione e prima di riporlo.** *Questi semplici accorgimenti permettono di evitare l'accensione involontaria dell'unità.*
- d- **Quando non utilizzato, l'apparecchio va custodito in un luogo asciutto.**
- e- **Per un uso in sicurezza del vostro apparecchio, verificare che non ci siano componenti rotti e/o altre condizioni che possano compromettere il funzionamento dell'unità.** *Eventuali guasti vanno riparati prima dell'uso. La scarsa manutenzione causa molti incidenti.*
- f- **Tenere gli accessori con cura e mantenerli puliti. Utilizzare solo accessori raccomandati dal fabbricante.** *L'utilizzo di accessori diversi da quelli previsti, possono causare incidenti o danneggiare il prodotto.*
- g- **Utilizzare l'apparecchio ed i relativi accessori, osservando le presenti istruzioni ed in base all'uso cui sono stati destinati, tenendo conto delle condizioni di lavoro e del lavoro da completare.** *L'impiego dell'unità per usi diversi da quelli consentiti può dar luogo a situazioni di pericolo.*
- h- Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non adatto per uso professionale.

5. Riparazioni

- a- **La riparazione del prodotto deve essere eseguita da personale qualificato.** *La manutenzione o la pulizia di un utensile elettrico da parte di una persona inesperta, possono risultare in rischi di infortuni.*
- b- **Impiegare solo pezzi di ricambio originali, onde non alterare la sicurezza dell'unità.**



NORME DI SICUREZZA SPECIFICHE PER QUESTO PRODOTTO

	Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente tutte le istruzioni. La mancata osservanza delle presenti istruzioni potrebbe causare scosse elettriche, incendi e/o lesioni serie. Conservare per future consultazioni.
	Classe di isolamento: II

Si raccomanda di utilizzare un dispositivo a corrente differenziale (salvavita), la cui corrente di innesco sia inferiore o uguale a 30 mA.

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito con un cavo preparato in modo speciale; non tentare di sostituirlo da soli.

- ✓ L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età non inferiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza o della necessaria conoscenza, purché sotto sorveglianza oppure dopo che le stesse abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio ed alla comprensione dei pericoli ad esso inerenti.
- ✓ I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- ✓ La pulizia e la manutenzione destinata ad essere effettuata dall'utilizzatore non deve essere effettuata da bambini senza sorveglianza.
- ✓ Questo prodotto deve essere usato come **aspira polvere e liquidi**. La mancata osservanza di tutte le istruzioni qui elencate può essere pericolosa per l'utilizzatore. Operazioni per le quali lo strumento non è stato progettato possono creare un pericolo e causare lesioni personali all'utilizzatore.
- ✓ Prima di inserire la spina nella presa di corrente assicurarsi che la tensione della rete locale corrisponda a quella indicata sulla targhetta del prodotto.
- ✓ Non bloccare le prese dell'aria dell'apparecchio. Verificare che non siano ostruite da oggetti o tessuti. Tenere capelli, vestiti o mani lontano dalle prese d'aria. Il surriscaldamento che ne deriverebbe potrebbe provocare danni irreparabili al motore.
- ✓ **Non aspirare oggetti o materiali combustibili, infiammabili, corrosivi o esplosivi come mozziconi di sigaretta, fiammiferi o cenere accesi o caldi, ecc**
- ✓ Non aspirare oggetti taglienti o appuntiti né benzina o materiali oleosi. Possono danneggiare il prodotto.

- ✓ Non aspirare sostanze e/o liquidi che possano nuocere alla salute.
- ✓ Tenere l'aspiratore lontano da fonti di calore e non esporlo ai raggi solari. Potrebbero danneggiare il contenitore.
- ✓ Controllare periodicamente l'integrità del tubo. Non strapparne o tirarlo. Non utilizzare l'apparecchio con il tubo danneggiato.
- ✓ Non immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi. Se il liquido filtrasse nel motore o nelle parti elettriche, si danneggerebbe il prodotto e potrebbe causare scosse elettriche e infortuni alle persone.
- ✓ Non utilizzare l'apparecchio a piedi nudi.
- ✓ Fare attenzione a non passare sopra al cavo con l'unità.
- ✓ Assicurarsi di toccare la spina con le mani perfettamente asciutte onde evitare scosse elettriche.
- ✓ Evitare temperature estreme e ambienti eccessivamente umidi.
- ✓ Prestare la massima attenzione quando si utilizza l'apparecchio sulle scale.
- ✓ Non capovolgere mai l'apparecchio. Si potrebbe danneggiare.
- ✓ Non direzionare il tubo d'aspirazione verso bambini, animali o persone. E' pericoloso.
- ✓ Non abbandonare mai l'apparecchio in funzione. Spegnerlo e staccare la spina dall'alimentazione prima di lasciarlo incustodito per evitare possibili incidenti. Non lasciare mai l'apparecchio incustodito con la spina inserita.
- ✓ Tenere lontano dalla portata dei bambini e delle persone non addestrate all'uso.
- ✓ I bambini devono essere sorvegliati per sincerarsi che non giochino con l'apparecchio.
- ✓ Quando si stacca la spina tenerla saldamente per evitare shock elettrico, corto circuito o incendio.
- ✓ Staccare sempre la spina dalla presa di corrente prima di effettuare qualunque operazione di pulizia dell'apparecchio o di manutenzione dello stesso.
- ✓ Non usare l'apparecchio nelle vicinanze di una vasca da bagno, doccia, piscina. Non immergere mai il prodotto in acqua o altri liquidi. Rischio di scosse elettriche.
- ✓ Non usare l'apparecchio vicino a oggetti infiammabili.
- ✓ Non usare il prodotto per scopi diversi da quelli per cui è stato costruito.
- ✓ Non smontare mai il prodotto e non tentare di aprirlo. Al suo interno non esistono parti riutilizzabili dall'utente.
- ✓ Se non si ha dimestichezza con il prodotto, leggere attentamente il manuale di istruzioni e farsi consigliare da una persona qualificata e con più esperienza.
- ✓ Tenere presente che questo prodotto non è stato costruito per l'impiego professionale, artigianale o industriale. Non ci assumiamo alcuna garanzia quando il prodotto viene usato in imprese commerciali, artigianali o industriali, o in attività equivalenti.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

L'aspiratore è dotato della funzione WET & DRY che permette di utilizzare l'apparecchio per aspirare solidi e liquidi. Utilizzare l'apparecchio ed i relativi accessori, osservando le presenti istruzioni ed in base all'uso cui sono stati destinati, tenendo conto delle condizioni di lavoro e del lavoro da completare. L'impiego dell'unità per usi diversi da quelli consentiti può dar luogo a situazioni di pericolo per l'utilizzatore e danneggiare il prodotto stesso.

DATI TECNICI

Tensione/Frequenza: 220-240V ~ 50/60Hz

Potenza: 1200W

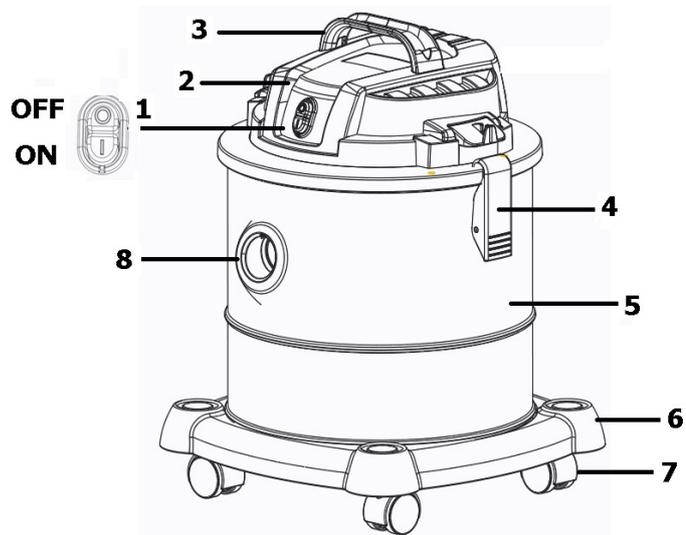
Capacità contenitore: 20L

Classe di isolamento: II

IP24

LISTA DELLE PARTI

1. Interruttore di accensione/spegnimento
2. Coperchio superiore
3. Manico per il trasporto
4. Chiusura contenitore
5. Contenitore
6. Piedistallo
7. Rotelle per il trasporto
8. Bocchetta d'aspirazione/innesto tubo d'aspirazione



ACCESSORI

Utilizzare il giusto accessorio a seconda del lavoro da svolgere.

Spazzola per il pavimento: per rimuovere acqua dal pavimento o da tappeti oppure per rimuovere polvere e piccoli frammenti di sporco da grandi superfici.

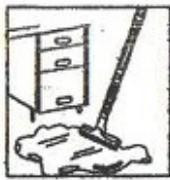
Beccuccio con setole: per rimuovere la polvere da scaffali, scrivanie, davanzali, finestre.



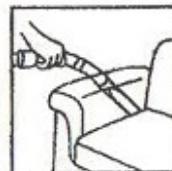
Beccuccio con setole per pulire librerie, finestre e tavoli, ecc.



Spazzola per pulire pavimenti, tappeti, ecc.

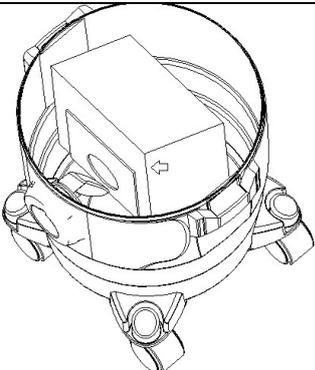
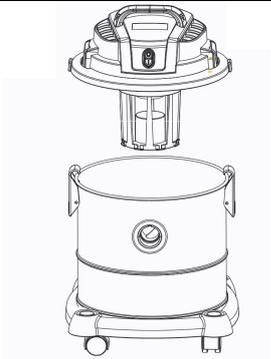
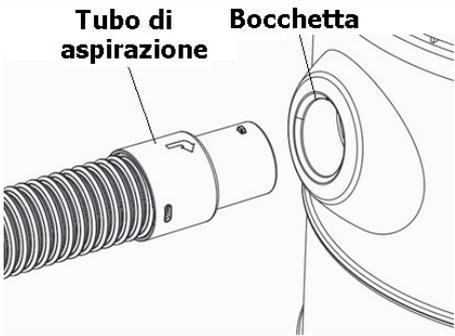


Beccuccio per pulire gli angoli, ecc.

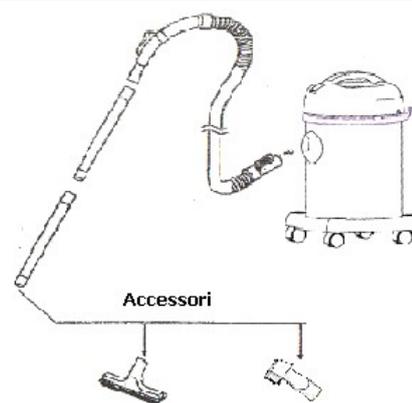


PRIMO UTILIZZO

Prima di qualsiasi operazione di assemblaggio o regolazione, accertarsi che l'elettrodomestico sia spento e scollegato dalla presa di corrente.

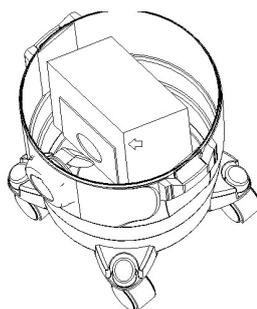
<p>Inserire il sacchetto raccogli polvere all'interno del bidone.</p>	
<p>Chiudere il coperchio.</p>	
<p>Inserire il tubo di aspirazione nella bocchetta e una volta inserito ruotarlo finché non scatta in posizione per bloccarlo.</p>	 <p>Tubo di aspirazione Bocchetta</p>

Collegare gli accessori desiderati a seconda del lavoro da svolgere.

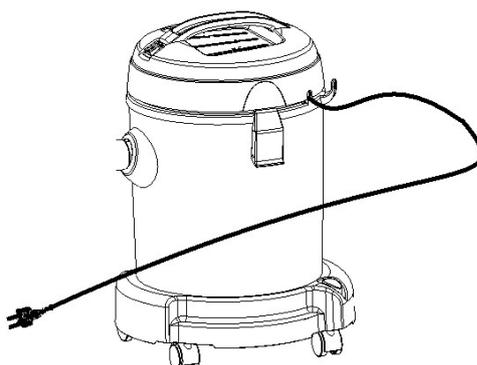


FUNZIONAMENTO

- a- Prima di accendere il prodotto, accertarsi che filtro e sacchetto di carta per la raccolta della polvere siano inseriti correttamente.



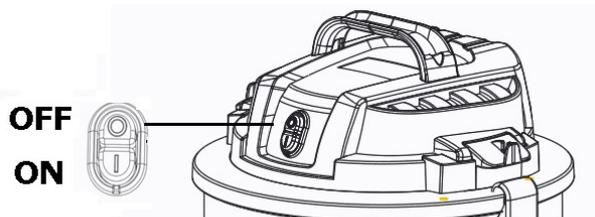
- b- Accertarsi di aver collegato il tubo di aspirazione come indicato nel paragrafo "Primo Utilizzo".
c- Svolgere il cavo elettrico.



- d- Inserire la spina nella presa di corrente.



- e- Premere l'interruttore di accensione/spengimento (3) per accendere l'apparecchio e iniziare l'aspirazione. Posizionare l'interruttore su "I" per accendere l'apparecchio, su "O" per spegnere.



- f- Per spostare l'apparecchio, servirsi della maniglia sull'unità principale, facendo scorrere l'apparecchio sulle rotelle. Non tirare il tubo per spostare l'aspiratore.
- g- Per terminare l'utilizzo, premere nuovamente l'interruttore di accensione/spengimento.
- h- Scollegare la spina dalla presa di corrente.

PULIZIA E MANUTENZIONE

ATTENZIONE: prima di intraprendere qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione, assicurarsi che l'apparecchio sia spento e che la spina sia scollegata dalla presa di corrente.

Pulizia della superficie esterna

- NON IMMERGERE MAI L'APPARECCHIO IN ACQUA O IN NESSUN ALTRO TIPO DI LIQUIDI!
- Pulire la superficie esterna con un panno morbido e asciutto. Strofinare delicatamente.
- Non utilizzare detersivi aggressivi o abrasivi che possano danneggiare la superficie.
- Non bagnare mai il cavo e la spina.

Pulizia del contenitore

- Svuotare e pulire l'interno del contenitore con un panno morbido e leggermente inumidito dopo ogni utilizzo. Non utilizzare detersivi aggressivi o abrasivi che possano danneggiare la superficie interna ed esterna del contenitore.
- Tenere pulito il contenitore per evitare cattivi odori e segni antiestetici.

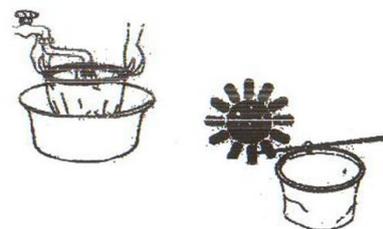
Pulizia del sacchetto raccogli polvere

	Aprire il contenitore.
	Rimuovere il sacchetto raccogli polvere.

	Svuotarlo nel contenitore dei rifiuti.
	Inserire un nuovo sacchetto.
	Posizionare nuovamente il coperchio sul contenitore e agganciarlo con le apposite clip.

Pulizia del filtro immissione aria

- Rilasciare le clip di chiusura (4) e sollevare il coperchio.
- Estrarre il filtro che si trova sotto il coperchio.
- Lavare manualmente il filtro in acqua tiepida evitando detersivi di qualsiasi tipo.
- Far asciugare naturalmente prima di inserirla nella nicchia da cui era stata precedentemente estratta. Non asciugare accanto a fonti di calore accese, che potrebbero deformare il filtro.
- Riposizionare il filtro nella posizione originaria.
- Non utilizzare l'apparecchio senza il filtro.



Pulizia degli accessori

Quando si ripongono gli accessori, assicurarsi che siano sempre puliti e liberi da accumuli di polvere. Se necessario, rimuovere lo sporco con un vecchio spazzolino.

È possibile lavare le bocchette in acqua tiepida. Verificare che siano perfettamente asciutte prima dell'utilizzo.

SMALTIMENTO

Gli apparecchi elettrici e/o elettronici da smaltire non possono essere trattati come i normali rifiuti domestici. Provvedere al riciclo negli impianti adeguati. Consultare l'ente locale o il rivenditore per suggerimenti su raccolta e smaltimento.



Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente. L'adeguata raccolta differenziata per

l'avvio successivo dell'apparecchio al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il recupero dei materiali di cui è composto.

L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta. Per informazioni più dettagliate inerenti ai sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio dove è stato effettuato l'acquisto.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici - elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti.

NOTA: Rivolgersi a personale qualificato in caso di sostituzione del cavo di alimentazione in quanto potrebbe essere necessario l'uso di un attrezzo speciale.



— INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.

Questa apparecchiatura è conforme alle vigenti Direttive Comunitarie e relative modifiche come da Dichiarazione di conformità inclusa con il prodotto.

GARANZIA

Questo apparecchio è garantito per un periodo di 24 mesi dalla data di acquisto. La presente garanzia copre i difetti di materiali o produzione. Non si estende a parti del prodotto soggette a normale usura e che possono essere identificate come parti soggette a usura, né a danni su parti staccabili, come caricabatterie, batterie o simili. L'impegno di garanzia decade automaticamente laddove vengano riscontrate rotture accidentali dovute a trasporto o cadute, a incuria oppure a manomissioni e modifiche, per uso improprio o non conforme alle specifiche istruzioni, errato collegamento alla rete di alimentazione, riparazioni effettuate da personale non qualificato. Si raccomanda, quindi, in caso di necessità, di rivolgersi direttamente ed esclusivamente al vostro rivenditore.

L'apparecchio viene riparato o sostituito in garanzia solo in caso di malfunzionamento causato da difetti di materiale e/o manodopera. La garanzia è valida solo previa presentazione della ricevuta di acquisto del prodotto da riparare riportante la data di acquisto.

Per informazioni sul prodotto, contattare: assistenza.clienti@primatronic.com

Sito internet: www.primatronic.com